

*Minister van Buitenlandse Zaken (Beyen) en minister zonder portefeuille (Luns) aan hoge commissaris te Djakarta (Van Bylandt), 31 maart 1954*

Referte Uw telegram nr. 920.

Nu bij huidige gang van zaken geen voor Nederland bevredigende afdoening door Indonesië is te verwachten van infiltratie-kwestie Nieuw-Guinea, terwijl aanhouding der infiltranten niet eindeloos kan worden gerekt, moge ik U verzoeken Luar Negeri thans om spoedige beantwoording te verzoeken van onze nota van 18 Mei a.p. Bij de overhandiging van de rappel-nota ware Uwerzijds, in aansluiting op de informele gesprekken met Sutan Pamuntjak, geheel informeel te suggereren in een eventuele Indonesische antwoordnota de hieronder te vermelden tekst te verwerken onder mededeling, dat U verwacht, dat de Nederlandse regering, na ontvangst van zodanig antwoord de infiltranten in handen van Indonesië zou willen stellen. Daarbij is het voorkomen van de betuiging van leedwezen en de verklaring, dat maatregelen tegen herhaling zijn genomen, een *conditio sine qua non*. Hieraan zou Uwerzijds dienen te worden toegevoegd, dat indien geen bevredigend antwoord zou worden ontvangen binnen een maand na Uw bezoek, de infiltranten zullen worden vervolgd.

De over te leggen suggestie voor een aanvaardbaar concept-antwoord zou als volgt kunnen luiden:

'De Indonesische regering heeft kennis genomen van het feit, dat de hieronder te noemen, tot de APRI behorende personen: (volgt opsomming van de namen en de militaire status der infiltranten met uitzondering van de gids Abu Talib) deel uitmakende van een op het eiland Geser gestationeerde patrouille onder leiding van sgt. Kalalo, Stamboek nr. 263701, Det.A. Comp. II, Bataljon M, zich als gedetineerden bevinden in Nieuw-Guinea.

Zij heeft hieruit de conclusie getrokken dat deze patrouille in strijd met bestaande instructies zich heeft begeven buiten het haar toegewezen patrouillegebied. Zij betreurt, dat zulks heeft plaatsgevonden en heeft tegen herhaling maatregelen genomen.

De Indonesische regering zal gaarne gebruik maken van het aanbod der Nederlandse regering om bovengenoemde personen op een nader in gemeenschappelijk overleg te bepalen wijze en tijdstip in handen te stellen van de Indonesische overheid.'

Er zal onzerzijds geen bezwaar tegen worden gemaakt indien in het Indonesische antwoord in plaats van het woord Nieuw-Guinea de term 'Irian' zou worden gebruikt.